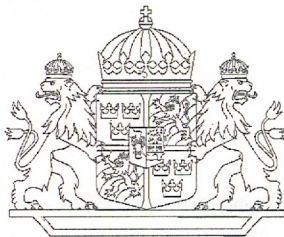


NATIONELLT SÄKERHETSCERTIFIKAT

NATIONAL SAFETY CERTIFICATE

Fartcertifikat



Sverige
Sweden

Utfärdat med stöd av fartygsäkerhetslagen (1988:49)

Issued under the provisions of the Ship Safety Act(1988:49)

Fartygsuppgifter

Particulars of ship

Fartygets namn: FÄLLAREN
Name of the ship

Signalbokstäver: SBZG
Call sign

Hemort: Stockholm
Port of registry

IMO-nummer: ---
IMO-number

Bruttodräktighet: 135
Gross tonnage

Fartygsart: Fritidsfartyg
Type of ship

Fribordslängd: 29.94 meter
Length according to Decree 1993:3.5

Datum för kölsträckning eller då fartyget var på motsvarande byggnadsstadium: ---
Date of which the keel was laid or ship was at a similar stage of construction

Datum för första besiktning: 29 augusti 2000
Date of initial survey

Fartområde som fartyget får trafikera: C
Sea areas in which the ship is certified to operate

med följande restriktioner och tillägg:
subject to following restrictions or additional requirements

Fritidsfartyg: Navigationsutrustning och livräddningsutrustning för aktuellt fartområde skall finnas ombord.

HÄRMED INTYGAS:

This is to certify

- 1. att fartyget har besiktigats i enlighet med fartygsäkerhetslagen**
that the ship has been surveyed in accordance with the Ship Safety Act
- 2. att besiktningen utvisade att fartyget uppfyllde tillämpliga krav**
that the survey showed that the ship complied with the relevant requirements
- 3. att fartyget enligt Sjöfartsverkets beslut undantas från följande krav:**
that the ship, by decision of the Swedish Maritime Administration, has been exempted from the following regulations

Grunder på vilka undantag har beviljats:

Conditions on which the exemptions are granted

Certifikatet gäller till och med:

This certificate is valid until and including

29 augusti 2005

under förutsättning att mellanliggande besiktningar utförts

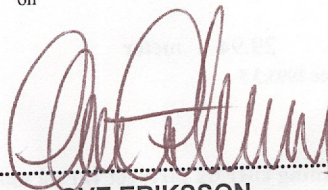
on condition that intermediate surveys have been carried out

Utfärdat i Stockholm

Issued at

den 3 maj 2002

on



OVE ERIKSSON
Chief Surveyor
Head of Stockholm Inspectorate Office
SWEDISH MARITIME ADMINISTRATION

Enligt Sjöfartsverkets uppdrag

By order of the Swedish Maritime Administration

Mellanliggande besiktning

Intermediate survey

Utföres 2003 i februari, +/- 6 månader.

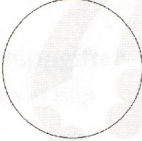
Carried out 2003 in February, +/- 6 month.

Härmed intygas att en mellanliggande besiktning har utförts och att besiktningen visat att fartyget

This is to certify that an intermediate survey has been carried out and that the survey showed that the ship complied

uppfyller tillämpliga krav.

with the relevant requirements



Signature

Signature

Plats

Place

Datum

Date

Detta certifikats giltighetstid är förlängd t.o.m. den

The validity of this certificate has been extended until and including

Signatur

Signature

Plats

Place

Datum

Date

Region för detta certifikat
This is valid for

Fartygsområde som fartyget får trafikerat
The area in which the ship is permitted to operate

Med tillämpliga bestämmelser och tillägg
subject to following regulations and additional requirements

Förordning: Fartygsområde och livslängdsförordning för skrovet för varslid
shall thus comply with